samson

T 5866

Elektrische Stellventile Typen 3222/5857, 3222/5827, 3222/5757-3, 3222/5757-7, 3222/5724-3, 3222/5724-8, 3222/5725-3, 3222/5725-8

Pneumatisches Stellventil Typ 3222/2780 · Einsitz-Durchgangsventil Typ 3222



Anwendung

Stellventile mit Durchgangsventil für die Heizungs-, Lüftungs- und Klimatechnik

DN 15 bis 50, G 1/2 bis 1 · PN 25

bis 150 °C (Ausführung für Wasser, Öl und Flüssigkeiten)

bis 200 °C (Ausführung für Wasser über 150 °C und Dampf)



Bild 1: Typ 3222/5857 · Typ 3222/5757-3 · Typ 3222/5757-7 Typ 3222 mit Außengewinde und Anschweißenden



Bild 2: *Typ 3222/5827 · Typ 3222/5725-3 Typ 3222 als Gehäuse mit Anschweißenden*



Bild 3: *Typ 3222/2780-1 · Typ 3222 als Flanschgehäuse*

Besondere Merkmale

- Einsitz-Durchgangsventile teilweise mit druckentlastetem Kegel
- Einsitz-Durchgangsventile wahlweise mit Außengewinde und Anschweißenden oder Anschraubenden, Flanschen oder mit Innengewinde sowie als Flanschgehäuse
- Zusammenbau Ventil und Antrieb: kraftschlüssig

Ausführungen

Elektrische Stellventile									
PN 25	DN 15 bis 25	G ½ bis 1							
PN 25	DN 15 bis 50	G ½ bis 1							
Elektrische Stellventile mit Prozessregelantrieb für die Trinkwassererwärmung									
PN 25	DN 15 bis 25	G ½ bis 1							
PN 25	DN 15 bis 50	G ½ bis 1							
PN 25	DN 15 bis 50	G ½ bis 1							
		ntrieb für							
PN 25	DN 15 bis 25	G ½ bis 1							
PN 25	DN 15 bis 50	G ½ bis 1							
PN 25	DN 15 bis 50	G ½ bis 1							
Pneumatische Stellventile									
PN 25	DN 15 bis 50	G ½ bis 1							
PN 25	DN 15 bis 50	G ½ bis 1							
	PN 25	PN 25 DN 15 bis 25 PN 25 DN 15 bis 50 Intile mit Prozessregela Wärmung PN 25 DN 15 bis 25 PN 25 DN 15 bis 50 PN 25 DN 15 bis 50 Intile mit Prozessregela Intile mit Prozese							

Elektrische Antriebe auch mit Sicherheitsfunktion

Pneumatischer Antrieb geeignet für den integrierten Stellungsregleranbau

Registernummer

Die Stellventile mit Antrieben Typ 5827-A, TROVIS 5725-3 und TROVIS 5725-8 sind für Sicherheitsstellung "Antriebsstange ausfahrend" vom TÜV nach DIN EN 14597 geprüft. Register-Nr. auf Anfrage.

Ebenfalls lieferbar:

Ventil Typ 3222 N für Nahwärme und große Heiznetze, vgl. Typenblatt ► T 5867

Wirkungsweise

Das Einsitz-Durchgangsventil wird in Pfeilrichtung durchströmt. Die Stellung des Ventilkegels beeinflusst dabei den Volumenstrom über die zwischen Kegel und Ventilsitz freigegebene Fläche.

Das Ventil wird beim Zurückfahren des Antriebs durch die Ventilfeder geöffnet. Bei Wasser über 150 °C und Dampf wird eine gesonderte Ausführung benötigt. Die Verstellung des Kegels erfolgt durch Änderung des auf den Antrieb wirkenden Stellsignals.

Ventil und Antrieb werden kraftschlüssig verbunden.

Für isolierte Rohrleitungen wird ein Isolierzwischenstück angeboten.

Sicherheitsstellungen

Bei Kombination des Durchgangsventils mit einem Antrieb mit Sicherheitsstellung hat das Stellventil zwei unterschiedliche Stellungen, die bei Ausfall der Versorgungsspannung wirksam werden:

- Antriebsstange ausfahrend (FA):
 Ventil schließt im Sicherheitsfall.
- Antriebsstange einfahrend (FE):
 Ventil öffnet im Sicherheitsfall.

Elektrische Antriebe

Die elektrischen Antriebe können als Dreipunkt oder in der Ausführung mit Stellungsregler mit Signalen von 0(4) bis 20 mA bzw. 0(2) bis 10 V angesteuert werden. Wahlweise lassen sich verschiedene elektrische Zusatzgeräte einbauen.

Die Antriebe Typ 5827-A und Typ 5827-E verfügen über eine Sicherheitsfunktion, vgl. Tab. 4.

Einzelheiten zu den elektrischen Antrieben vgl. Typenblätter:

- ► **T 5857:** Elektrische Antriebe Typ 5857
- ► T 5827: Elektrische Antriebe Typ 5827

Elektrische Prozessregelantriebe

Elektrische Prozessregelantriebe sind **Kombinationen aus einem elektrischen Antrieb und einem Digitalregler**. Die Antriebe TROVIS 5757-3,

TROVIS 5724-3 und TROVIS 5725-3 sind geeignet für die Trinkwassererwärmung, TROVIS 5757-7 für die Heiz- und Kühlanwendung. TROVIS 5724-8 und TROVIS 5725-8 verfügen über zwei PID-Regelmodule und sind für Heiz- und Kühlanwendungen vorkonfektioniert. TROVIS 5725-3 und TROVIS 5725-8 verfügen über eine Sicherheitsfunktion, vgl. Tab. 4.

Einzelheiten zu den elektrischen Prozessregelantrieben vgl. Typenblätter:

- ► **T 5757:** Elektrische Prozessregelantriebe TROVIS 5757-3 für die Trinkwassererwärmung
- ► **T 5757-7:** Elektrische Prozessregelantriebe TROVIS 5757-7 für die Heiz- und Kühlanwendung
- ► **T 5724:** Elektrische Prozessregelantriebe TROVIS 5724-3 und TROVIS 5725-3 für die Trinkwassererwärmung
- ► **T 5724-8:** Elektrische Prozessregelantriebe TROVIS 5724-8 und TROVIS 5725-8 für die Heizund Kühlanwendung

Pneumatische Antriebe

Beim pneumatischen Antrieb Typ 2780-1 wird ein Stellsignal von 0,4 bis 1 bar und bei Typ 2780-2 ein Stellsignal von 0,4 bis 2 bar auf den Stelldruckanschluss geführt. Die pneumatischen Antriebe benötigen einen Zuluftdruck von mindestens 0,2 bar über dem Höchstwert des Nennsignalbereichs. Sie sind für die Sicherheitsstellung "Antriebsstange ausfahrend (FA)" oder "Antriebsstange einfahrend (FE)" lieferbar. Der Antrieb Typ 2780-2 ist geeignet für den integrierten Stellungsregleranbau.

Einzelheiten zu den pneumatischen Antrieben vgl. Typenblatt:

► **T 5840:** Pneumatische Antriebe Typ 2780-1 und Typ 2780-2

Einbau des Stellventils

- Ausführung für Wasser, Öl und Flüssigkeiten:
 Die Einbaulage ist beliebig; jedoch darf der Antrieb nicht hängend montiert werden.
- Ausführung für Wasser über 150 °C und Dampf: Das Stellventil nur mit stehendem Antrieb einbauen.

Wenn das Stellventil isoliert werden soll, dürfen Antrieb und Überwurfmutter nicht mit isoliert werden. Sicherstellen, dass die zulässige Umgebungstemperatur nicht überschritten wird. Gegebenfalls muss ein Isolierzwischenstück verwendet werden. Dieses darf höchstens 25 mm isoliert werden.

2 T 5866

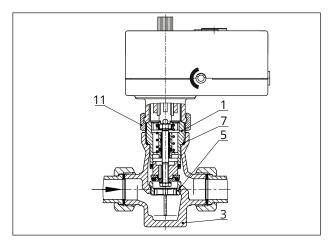


Bild 4: *Typ 3222/5857 · Typ 3222/5757-3 · Typ 3222/5757-7*

1 Kegel3 Gehäuse

7 Runddichtring11 Führungsnippel

5 Sitz

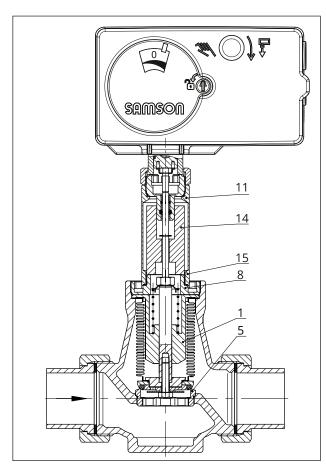


Bild 5: Typ 3222/5827 · Typ 3222/5724-3 · Typ 3222/5724-8 Ausführungen für Wasser über 150 °C und Dampf

Kegel
 Sitz
 Anschlussstück
 Führungsnippel
 Isolierteil
 Isolierrohr

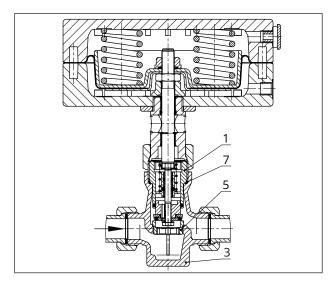


Bild 6: Typ 3222/2780-1

1 Kegel 5 Sitz 3 Gehäuse 7 Runddichtring

Bestelltext

Stellventil Typ:

□ 3222/5857, □ 3222/5827-..., □ 3222/5757-3, □ 3222/5757-7, □ 3222/5724-3, □ 3222/5724-8, □ 3222/5725-3, □ 3222/5725-8, □ 3222/2780-1, □ 3222/2780-2

Ventilanschluss:

- ☐ Außengewinde und Anschweißenden DN ...,☐ Außengewinde und Anschraubenden DN ...,☐ Außengewinde und Flansche DN ...,☐ Flanschgehäuse DN ...,
 - ☐ Flanschgehäuse DN ...
 ☐ Innengewinde G ...,
- K_{VS}-Wert: ...
- max. Temperatur: ...
- Ausführung:
 - ☐ für Wasser, Öl und andere Flüssigkeiten ☐ für Wasser über 150 °C und Dampf
- Isolierzwischenstück (1990-1712): ☐ ja, ☐ nein

Weitere Angaben zum elektrischen Antrieb

- Ansteuerung: ☐ Dreipunkt, ☐ Stellungsregler
- · Versorgungsspannung: ...
- Elektrische Zusatzeinrichtung: ...

Weitere Angaben zum pneumatischen Antrieb

- Antrieb Typ: ☐ 2780-1, ☐ 2780-2
- Stelldruckanschluss Typ 2780-1: ☐ G 1/6,
 ☐ 1/8 NPT
- Sicherheitsstellung: ☐ FA, ☐ FE

T 5866 3

Tabelle 1: Technische Daten

Durchgangs	eventil Typ 3222							
Nennweite	Durchgangsventil mit Außengewinde oder als Flanschgehäuse	DN	DN 15	20	25	32	40	50
Anschluss- größe	Durchgangsventil mit Innengewinde	G	1/2	3/4	1	-	-	-
Nenndruck		PN			2	.5		
Sitz-Kegel-Di	chtung		me	tallisch dichte	end für K _{vs} ≤2	,5 · weich dich	ntend für K _{vs} ≥	3,6
Nennhub		mm		6			12	
Stellverhältn	is				50	:1		
Leckage-Klas	sse nach DIN EN 60534-4				Kl. I (≤0,05 %	vom K _{vs} -Wert)	
Konformität					C	€		
Ausführung	für Wasser, Öl und andere Flü	ssigkeit	en					
Max. zulässi	ge Temperatur				150	°C1)		
Max. zulässi	ger Differenzdruck Δp							
	Typ 5827, TROVIS 5724-3/ 5724-8/5725-3/5725-8, Typ 2780	bar	20	20	20	12/164)	12	12
	Typ 5857, TROVIS 5757-3/ 5757-7	bar	20	20	20	_	-	-
Ausführung	für Wasser über 150°C und Da	ampf						
Max. zulässi	ge Temperatur		200 °C					
Max. zulässi	ger Differenzdruck Δp							
	Typ 5827, TROVIS 5724-3/ 5724-8/5725-3/5725-8, Typ 2780	bar	20 bei $0.1 \le K_{VS} \le 2.5$ 10 bei $3.6 \le K_{VS} \le 8$			8	8	8
	Typ 5857, TROVIS 5757-3/ 5757-7	bar	20 ²⁾ · 5 ³⁾	5	5	-	-	_

¹⁾ Isolierzwischenstück (1990-1712) verwenden

- bei Mediumstemperaturen -15 (Rotguss) bzw. -10 (EN-GJS-400-18-LT) bis +5 °C (Antriebe nach Tab. 4)
- in Netzen mit konstanter Mediumstemperatur >135 °C (Antriebe TROVIS 5724-3/TROVIS 5724-8/TROVIS 5725-3/TROVIS 5725-8)
- für Flüssigkeiten >120 °C (Antriebe TROVIS 5757-3/TROVIS 5757-7/Typ 5857)
- Differenzdruck bei $K_{VS} = 1$ und 1,6
- Differenzdruck bei $K_{VS} = 2.5$ und 4
- Gilt für $K_{VS} = 10$

 Tabelle 2: Werkstoffe (Werkstoff-Nr. nach DIN EN)

Durchgangsventil Typ 3222							
Ventilgehäuse	Ausführung mit Außen-/Innengewinde	CC499K (CuSn5Zn5Pb2-C)					
	Ausführung als Flanschgehäuse	EN-GJS-400-18-LT (GGG-40.3)					
Sitz		korrosionsfester Stahl 1.4305					
Kegel		1.4305/CW602N mit Weichdichtung · 1.4305 bei 0,1 \leq K _{vs} \leq 2,5					
Ventilfeder		korrosionsfester Stahl 1.4310					
Dichtung		EPDM/FKM · ölbeständige Ausführung: FKM					
Anschweißenden		1.0460					
Anschraubenden		CW617N					
Anschraubflansc	oflansche 1.0460/1.0038						

4 T 5866

Tabelle 3: *Nennweiten und K* $_{VS}$ -*Werte*

Durchgangsventil Typ 3222									
Nennweite	Durchgangsventil mit Außengewinde oder als Flanschgehäuse	DN	15	20	25	32	40	50	
Anschluss- größe	Durchgangsventil mit Innengewinde	G	1/2	3/4	1	-	-	-	
K _{vs} -Werte			$4^{1)} \cdot 3,6^{2)}$	6,3 ¹⁾ · 5,7 ²⁾	8 ¹⁾ · 7,2 ²⁾	16 ¹⁾	201)	25 ¹⁾	
reduzierte K _\	_{vs} -Werte		0,1 · 0,16 · 0,25 · 0,4 · 0,63 · 1,0 · 1,6 · 2,5	1,0 · 1,6 · 2,5 · 4 ¹) · 3,6 ²)	1,0 · 1,6 · 2,5 · 4 ¹⁾ · 3,6 ²⁾	10 ³⁾	-	-	
Nennhub		mm	6	6	6	12	12	12	

¹⁾ Ausführung mit Außengewinde oder als Flanschgehäuse

Tabelle 4: Erhältliche Ausführungen und Kombinationsmöglichkeiten Ventil/Antrieb

Durchgangsve	entil Typ 3222/A	ntrieb										
	Sicherheitsfunkti- on: Antriebsstange		Einzelhei-	Nennweite DN						Anschlussgröße G		
Typ/TROVIS	p/TROVIS ausfahrend einfahrend	ten vgl.	15	20	25	32	40	50	1/2	3/4	1	
Elektrische Aı	ntriebe											,
5857	-	-	► T 5857	•	•		-	-	-	•	•	•
5827-N1	-	-	► T 5827	•	•	•	-	-	-	•	•	•
5827-A1	•	-	► T 5827	•	•	•	-	-	-	•	•	•
5827-E1	_	٠	► T 5857	•	•	•	-	-	-	•	•	•
5827-N2	-	-	► T 5827	-	-	-	•	•	•	-	-	-
5827-A2	•	-	► T 5827	-	-	-		•	•	-	-	-
5827-E2	-	•	► T 5827	-	-	-	•	•	•	-	-	-
Elektrische Pr	ozessregelantri	ebe für die Trir	nkwassererwa	ärmung	3							J
5757-3	-	-	► T 5757	•	•	•	_	-	_	•	•	•
5724-310	_	-	► T 5724	•	•	•	-	-	-	•	•	•
5725-310	•	-	► T 5724	•	•	•	-	-	-	•	•	•
5724-320	_	-	► T 5724	-	-	-	•	•	•	-	-	-
5725-320	•	-	► T 5724	-	-	-	•	•	•	-	-	-
Elektrische Pr	ozessregelantri	ebe für die Hei	z- und Kühlar	wendu	ing		'					,
5757-7	_	-	► T 5757-7	•	•	•	-	-	-	•	•	•
5724-810	-	-	► T 5724-8	•	•	•	-	-	-	•	•	•
5724-820	_	-	► T 5724-8	-	_	-	•	•	•	-	-	-
5725-810	•	-	► T 5724-8	•	•	•	-	-	-	•	•	•
5725-820	•	-	► T 5724-8	-	-	_	•	•	•	_	-	-
Pneumatisch	e Antriebe					1			1	1		
2780-1	•	•	► T 5840	•	•	•	•	•	•	•	•	•
2780-2	•	•	► T 5840								•	

T 5866 5

²⁾ Ausführung mit Innengewinde

³⁾ Nennhub 6 mm

Tabelle 5: Maße und Gewichte

Vantila mit Außangawinda							
Ventile mit Außengewinde	DN	1.5	20	25	22	40	Γ0
Nennweite	DN	15	20	25	32	40	50
Länge L	mm	65	70	75	100	110	130
Höhe H2	mm	45,5	45,5	45,5	94	94	94
Ausführung für Wasser über 150°C und oder Ausführung mit Isolierzwischenstü (1990-1712)		125,5	125,5	125,5	174	174	174
Höhe H3	mm	30,5	30,5	30,5	43	43	43
mit Verschraubung und Anschweißer	nden					,	
Anschlussgröße R	G	3/4	1	11/4	1¾	2	2½
Rohr Ød	mm	21,3	26,8	33,7	42	48	60
Schlüsselweite SW		30	37	46	60	65	82
Länge L1	mm	210	234	244	268	294	330
Gewicht ohne Antrieb	ca. kg	0,9	1,1	1,4	3,5	3,9	5
Ausführung für Wasser über 150 °C und oder Ausführung mit Isolierzwischenstü (1990-1712)		1,3	1,5	1,8	3,9	4,3	5,4
mit Verschraubung und Anschrauber	nden		1	'			!
Länge L1	mm	129	144	159	192	206	228
Außengewinde A	G	1/2	3/4	1	11/4	1½	2
Schlüsselweite SW		30	37	46	60	65	82
Gewicht ohne Antrieb	ca. kg	0,8	1,0	1,3	3,4	3,7	4,6
Ausführung für Wasser über 150 °C und Dampf oder Ausführung mit Isolierzwischenstück (1990-1712)		1,2	1,4	1,7	3,8	4,1	5,0
mit Verschraubung und Flanschen						,	
Schlüsselweite SW		30	37	46	60	65	82
Länge L1	mm	130	150	160	180	200	230
Gewicht ohne Antrieb	ca. kg	2,2	2,7	3,5	6,5	7,3	9,2
Ausführung für Wasser über 150 °C und oder Ausführung mit Isolierzwischenstü (1990-1712)		2,6	3,1	3,9	6,9	7,7	9,6
Ventile mit Innengewinde	'		1				
Anschlussgröße	G	1/2	3/4	1	-	-	-
Schlüsselweite SW		27	34	46	-	-	-
Länge L	mm	65	75	90	-	-	-
Innengewinde	G	1/2	3/4	1	-	-	-
Gewicht ohne Antrieb	ca. kg	0,6	0,7	0,9	_	-	-
Ausführung für Wasser über 150 °C und Dampf oder Ausführung mit Isolierzwischenstück (1990-1712)		1,0	1,1	1,3	-	-	-
Ventile als Flanschgehäuse							
Nennweite	DN	15	20	25	32	40	50
Höhe H2	mm	46	46	46	94	94	94
Länge L3	mm	130	150	160	180	200	230
Gewicht ohne Antrieb	ca. kg	2,3	2,9	3,4	6,6	7,8	8,6
Ausführung für Wasser über 150 °C und oder Ausführung mit Isolierzwischenstü (1990-1712)	d Dampf	2,7	3,3	3,8	7,0	8,2	9,0

Tabelle 6: Angaben Antriebe

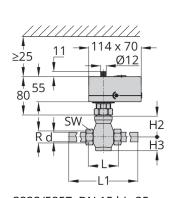
Elektrische Antriebe	Тур	5857	5827
Gewicht	ca. kg	0,7	1,25

6 T 5866

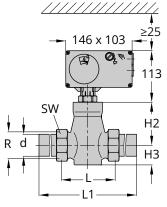
Elektrische Prozessregelantriebe	TROVIS	5757-3, 5757-7	757-3, 5757-7 5724-3, 5724-8			
Gewicht	ca. kg	0,7	1,1	1,3		
Pneumatische Antriebe	Тур	2780-1	2780-2			
Antriebsfläche	cm ²	120				
Zuluftdruckanschluss a		G 1/8				
Gewicht	ca. kg	2 3,2				

Elektrische Stellventile

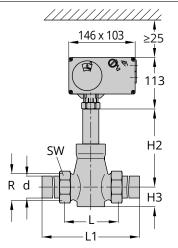
Durchgangsventil Typ 3222 mit Außengewinde und Anschweißenden



Typ 3222/5857: DN 15 bis 25 Typ 3222/5757-3: DN 15 bis 25 Typ 3222/5757-7: DN 15 bis 25

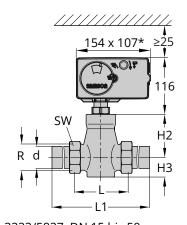


Typ 3222/5724-3: DN 15 bis 50 Typ 3222/5724-8: DN 15 bis 50 Typ 3222/5725-3: DN 15 bis 50 Typ 3222/5725-8: DN 15 bis 50



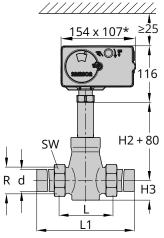
Ausführung für Wasser über 150 °C und Dampf

Typ 3222/5724-3: DN 15 bis 50 Typ 3222/5724-8: DN 15 bis 50 Typ 3222/5725-3: DN 15 bis 50 Typ 3222/5725-8: DN 15 bis 50



Typ 3222/5827: DN 15 bis 50

* Maße für Antriebe mit doppelter
Stellgeschwindigkeit: 154 x 140



Ausführung für Wasser über 150 °C und Dampf

Typ 3222/5827: DN 15 bis 50

* Maße für Antriebe mit doppelter Stellgeschwindigkeit: 154 x 140

T 5866 7

